Porównanie tłumaczeń Izajasza 15:2

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wszedł do (swej) świątyni, Dibon też\* – na wzniesienia, by płakać. Nad Nebo i Medebą Moab biada. Na każdej jego głowie łysina,\*\* każda broda zgolona.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Wszedł do (swej) świątyni, Dibon też, וְדִיבֹן עָלָה הַּבַיִת : wg BHS: Wyszła córka Dibonu, עָלְתָה בַתּדִיבֹן , zob. <x>300 48:18</x>. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>290 22:12</x>; <x>300 48:37-39</x>; <x>310 2:10</x> [↑](#footnote-ref-3)